adonit

INK PRO

QUICK-START GUIDE

LASER 3R

LASER RADIATION AVOID DIRECT EYE EXPOSURE CLASS 3R LASER PRODUCT

EN

Quick Start Guide

GLOSSARY

1. Tip
2. Laser pointer & indicator
3. Laser button
4. LED & microphone
5. Button B
6. Button A
7. Charging End

*** Do not aim the laser pointer at a person's head or eyes to prevent injuries.**

FUNCTION

1. Turn On
Click button A or B and LED shows green.
2. Turn off
Auto turn off if no action in 30 mins or unplug from a powered charging dock.
3. Right click
Hold down button A and click on the screen.
4. Eraser
Hold down button B when you draw on the screen.
5. Page up/down (Bluetooth)
Click button B / button A
6. Cortana (Bluetooth)
FAST double-click button A and talk to mic when LED shows orange.

CONNECT TO DEVICE

1. Start > Settings
2. Choose "Devices"
3. "Bluetooth & other devices" > "Add Bluetooth or other device"
4. Select "Adonit INK Pro" and click "Done".

ACTIVE CORTANA FUNCTION

1. Go to Settings, in "Bluetooth & Other devices", click "Sound settings"
2. Click "Recording" Tab > Select "INK Pro" > Set Default > Click "OK"
3. Click Cortana quick launch icon > Settings > Keyboard shortcut > Switch On
4. Reboot your tablet/ PC

Most useful voice commands in Cortana
1. How's the weather today
2. Wake me up in half an hour
3. Restaurants near me
4. "Do to/Open (app name)".
5. Create a note
6. Translate Hello to Spanish.
7. How's my schedule looking today?

More commands: www.adonit.net/support

Cortana support languages/ regions
English: Australia/ Canada/ India/ UK/ US
Spanish: Spain/ Mexico
French: French/ Canada
Portuguese: Brazil
Chinese: China
German: Germany
Italian: Italy
Japanese: Japan

More information: goo.gl/hgk7jc

Battery Life: 24 hours of continuous use

Tech Support: www.adonit.net/support

DE

Schnellstartanleitung

GLOSSAR

1. Spitze
2. LASERpointer & indikator
3. Laser tast
4. LED & Mikrofon
5. Taste B
6. Taste A
7. Ende des Ladevorgangs

***Richten Sie den Laserpointer weder auf den Kopf noch auf die Augen einer Person, da es sonst zu Verletzungen kommen könnte.**

FUNKTION

1. Einschalten
Klicken Sie die Taste A oder B und die LED leuchtet grün.
2. Ausschalten
Bleiben Sie 30 min oder ziehen Sie das Ladegerät ab.
3. Rechtsklick
Halten Sie Taste B gedrückt, und klicken Sie auf den Bildschirm.
4. Radiergummi
Halten Sie Taste B gedrückt, wenn Sie auf dem Bildschirm zeichnen
5. Seite rauf/runter (Bluetooth)
Klicken Sie Taste A/Taste B
6. Cortana (Bluetooth)
Drücken Sie auf Taste A und sprechen Sie ins Mikrofon, wenn die LED orange leuchtet.

EINE VERBINDUNG MIT DEM GERÄT ERSTELLEN

1. Start > Einstellungen
2. Wählen Sie "Geräte"
3. "Bluetooth & andere Geräte" > "Bluetooth oder andere Geräte hinzufügen"
4. Wählen Sie "INK Pro" und klicken Sie auf "Fertig"

AKTIVE CORTANA FUNKTION

1. Gehen Sie zu Einstellungen, klicken Sie in "Bluetooth & andere Geräte" auf "Ton"-Einstellungen"
2. Klicken Sie auf die Registrierkarte "Aufnahme" > Wählen Sie "INK Pro" > Vorgabe festlegen > OK
3. Klicken Sie das Cortana-Symbol > Einstellungen > Tastatur-Tastenkombination > An.
4. Starten Sie Ihr Tablet/PC neu.

Die nützlichsten Stimmen-Befehle in Cortana:
1. Wie ist das Wetter heute
2. Wecke mich in einer halben Stunde
3. Restaurants in meiner Nähe
4. "Gehe zu/Öffnen (App-Name).
5. Eine Notiz erstellen
6. Übersetze Hallo in Spanisch.
7. Wie sieht mein Zeitplan für heute aus?

Weitere Befehle: www.adonit.net/support

Cortana unterstützt die folgenden Sprachen/Regionen
Englisch: Australien/Kanada/Indien/ Großbritannien/USA
Spanisch: Spanien/Mexiko
Französisch: Französisch/Kanada
Portugiesisch: Brasilien
Chinesisch: China
Deutsch: Deutschland
Italienisch: Italien
Japanisch: Japan

Weitere Informationen: goo.gl/hgk7jc

Betriebsdauer der Batterie: 24 Stunden Dauerbetrieb

Problembehebung: www.adonit.net.

FR

Guide de mise en route rapide

GLOSSAIRE

1. Embout
2. Pointeur LASER & indicateur
3. Bouton LASER
4. DEL et microphone
5. Bouton B
6. Bouton A
7. Fin de la recharge

*** Ne visez pas la tête ou les yeux avec le pointeur laser pour éviter les blessures.**

FONCTION

1. Allumer
Cliquez sur le bouton A ou B, et la DEL s'affichera en vert.
2. Éteindre
Laissez reposer durant 30 minutes ou débranchez du chargeur.
3. Clic droit
Maintenez le bouton A enfoncé, puis cliquez sur l'écran.
4. Efface
Maintenez le bouton B enfoncé quand vous dessinez à l'écran.
5. Défiler la page vers le haut/bas (Bluetooth)
Cliquez sur le bouton A/ bouton B
6. Cortana (Bluetooth)
Cortana (Bluetooth) Double-cliquez RAPIDEMENT sur le bouton A et parlez dans le micro quand la DEL s'affiche en orange.

ES

Guía de instalación rápida

GLOSARIO

1. Punta
2. Puntero LASER & indicador
3. Botón LASER
4. LED y micrófono
5. Botón B
6. Botón A
7. Extremo de carga

*** No apuntar con el puntero láser a la cabeza o a los ojos de las personas para evitar lesiones.**

FUNCIÓN

1. Encender
Haga clic en el botón A o B y el LED se iluminará en verde.
2. Apagar
Mantener 30 minutos o desenchufar del cargador.
3. Haga clic derecho
Mantenga presionado el botón A y haga clic en la pantalla.
4. Borrador
Mantenga presionado el botón B cuando dibuje en la pantalla.
5. Retroceso/avance de página (bluetooth)
Haga clic en botón A/botón B
6. Cortana (bluetooth)
Hacer doble clic RÁPIDO en el botón A y hablar al micro cuando el LED se ilumine en naranja.

CONECTAR AL DISPOSITIVO

1. Inicio > Configuración
2. Seleccione "Dispositivos"
3. "Bluetooth y otros dispositivos" > "Agregar Bluetooth u otro dispositivo"
4. Seleccione "INK Pro" y haga clic en "Hecho"

ACTIVAR LA FUNCIÓN CORTANA

1. Vaya a Configuración, en "Bluetooth y otros dispositivos", haga clic en "Configuración del sonido"
2. Haga clic en la pestaña "Grabar" > Seleccione "INK Pro" > Predeterminar.
3. Haga clic en el icono Cortana > Configuración > Acceso directo del teclado > Activar.
4. Reiniciar su tableta/PC

Comandos de voz más útiles en Cortana
1. Qué tiempo hace
2. Despértame en media hora
3. Restaurantes cerca de mí
4. "Ir a/Abrir (nombre de la aplicación).
5. Crear una nota
6. Traducir Hello a español.
7. ¿Qué tengo para hoy?

Más comandos: www.adonit.net/support

Idiomas/regiones soportados por Cortana
Inglés: Australia/Canadá/India/UK/US
Español: España/México
Francés: Francés/Canadá
Portugués: Brasil
China: China
Alemán: Alemania
Italiano: Italia
Japonés: Japón

Más información: goo.gl/hgk7jc

Duración de la batería:
Uso continuado durante 24 horas

Solución de problemas: www.adonit.net.

JP

クイックスタートガイド

用語説明

1. ペン先
2. レーザーポインタ & インジケータ
3. レーザーボタン
4. LEDとマイク
5. ボタンB
6. ボタンA
7. 充電端

*指定を防ぐためレーザーポインタを人の頭部や目に向けないでください。

機能

1. 電源オン
ボタンA或またはBをクリックすると緑のLEDライトがともります。
2. 電源オフ
30分間経過するか、充電器から抜きます。
3. 右クリック
ボタンBを押しながら画面上をクリックします。
4. 消しゴム
画面に描きながらボタンBを押します。
5. ページアップ/ダウン（Bluetooth）
ボタンA/ボタンBをクリック
6. Cortana（Bluetooth）
ボタンAをすばやくダブルクリックしてLEDがオレンジのときマイクに話します。

デバイスに接続する

1. スタート > 設定
2. 「デバイス」を選択します
3. 「Bluetoothとその他のデバイス」> 「Bluetoothまたはその他のデバイスを追加する」
4. 「INK Pro」を選択し、「完了」をクリックします

CORTANA機能を有効にする

1. 設定を開き、「Bluetoothとその他のデバイス」で、「サウンドの設定」をクリックします
2. 「録音」タブをクリックします->「INK Pro」を選択します -> デフォルトに設定します。
3. Cortanaアイコンをクリックします -> 設定 -> キーボードショートカット -> オン。
4. タブレット / PCを再起動します

CORTANA機能を有効にする

Cortanaで最も役立つ音声コマンド:
1. 今日の天気は?
2. 30分後に起こして
3. 付近のレストラン
4. 「アプリ名」に移動/を開く。
5. メモを作成
6. Helloをスペイン語に翻訳。
7. 今日の私のスケジュールは?

その他のコマンド：www.adonit.net/support

Cortana対応言語/地域
英語: オーストラリア/カナダ/インド/ 英国/米国
スペイン語: スペイン/メキシコ
フランス語: フランス/カナダ
ポルトガル語: ブラジル
中国語: 中国
ドイツ語: ドイツ
イタリア語: イタリア
日本語: 日本

その他の情報：goo.gl/hgk7jc

バッテリー駆動時間: 連続使用24時間

トラブルシューティング: www.adonit.net

IN

Panduan Mulai Cepat

GLOSARIUM

1. Ujung pena
2. Pointer LASER & indikator
3. Tombol LASER
4. LED & mikrofon
5. Tombol B
6. Tombol A
7. Konektor Pengisian Daya

*** Jangan arahkan pointer laser ke kepala atau mata orang supaya tidak menyebabkan.**

FUNGSI

1. Nyala
Klik tombol A atau B dan LED akan menyala hijau.
2. Turn off
Diamkan 30 menit atau cabut dari pengisi daya.
3. Klik kanan
Tekan dan tahan tombol A dan klik layar.
4. Penghapus
Tekan dan tahan tombol B saat Anda menggambar pada layar.
5. Naik/turun satu halaman(bluetooth)
Klik tombol A / tombol B
6. Cortana (bluetooth)
Klik CEPAT dua kali tombol A dan ucapkan ke arah mikrofon saat LED berwarna oranye.

MENGHUBUNGKAN KE PERANGKAT

1. Mulai -> Pengaturan
2. Pilih "Perangkat"
3. "Bluetooth & perangkat lain" -> "Tambah Bluetooth atau perangkat lain"
4. Pilih "INK Pro" lalu klik "Selesai"

MENGAKTIFKAN FUNGSI CORTANA

1. Masuk ke Pengaturan, pada "Bluetooth & Perangkat lain", klik "Pengaturan suara"
2. Klik tab "Perekaman" -> Pilih "INK Pro" -> Set Standar.
3. Klik ikon Cortana -> Pengaturan -> Pintasan Keyboard -> Aktif.
4. Boot ulang tablet/PC Anda

Perintah suara paling cocok di Cortana:
1. Bagaimana cuaca hari ini
2. Bangunkan saya dalam setengah jam
3. Restoran terdekat
4. "Ke/Buka (nama aplikasi).
5. Buat catatan
6. Terjemahkan Halo ke bahasa Spanyol.
7. Bagaimana jadwal saya hari ini?

erintah lain: www.adonit.net/support

Cortana mendukung bahasa/agama
Inggris: Australia/ Kanada/ India/ UK/ US
Spanyol: Spanyol/ Meksiko
Prancis: Prancis/ Kanada
Portugis: Brazil
Cina: Tiongkok
Jerman ,Jerman
Italia: Italia
Jepang: Jepang

Informasi selengkapnya: goo.gl/hgk7jc

Masa pakai baterai:
Penggunaan terus menerus selama 24 jam

Pemecahan masalah: www.adonit.net.

CN

快速使用指南

词汇表

1. 笔尖
2. 雷射 A 指示灯
3. 雷射按钮
4. LED 与麦克风
5. 按钮 B
6. 按钮 A
7. 充电头

* 请勿将雷射笔对准他人的头部或眼睛，以免造成伤害。

功能

1. 开启电源
单击按钮 A 或 B，LED 将亮起绿色。
2. 关闭电源
闲置 30 分钟，或从充电的充电器拔出。
3. 右键
按住按键 A，然后轻触屏幕。
4. 橡皮擦
在屏幕上绘图时按住按键 B。
5. 页面向上/下 (使用蓝牙)
单击按钮 A / 按钮 B
6. Cortana (使用蓝牙)
快速双击按键 A，并在 LED 亮起橘色时对着麦克风说话。

联机至装置

1. 开始 > 设置
2. 选择「装置」
3. 「蓝牙和其他装置」 -> 「新增蓝牙或其他装置」
4. 选择「INK Pro」，并点击「完成」

使用 CORTANA 功能

1. 进入设定，在「蓝牙和其他装置」中单击「音效设定」
2. 选择「录音」页面 -> 选择「INK Pro」-> 设定默认值 -> 点击「完成」。
3. 单击 Cortana 图示 -> 设定 -> 键盘快捷方式 -> 开。
4. 重启计算机/平板

Cortana 最常用的语音指令:
1. 今天天气如何
2. 半小时后叫醒我
3. 附近的餐厅
4. 前往/开启 (应用程序名称)。
5. 建立记事
6. 将 Hello 翻译成西班牙文。
7. 我今天的行程如何?

更多指令: www.adonit.net/support

Cortana 支持的语言/地区
英文：美洲/加拿大/印度/英国/美国
西班牙文：西班牙/墨西哥
法文：法国/加拿大
葡萄牙文：巴西
简体中文：中国
德文：德国
意大利文：意大利
日文：日本

更多资讯：goo.gl/hgk7jc

电池使用时间: 持续使用24小时

延期保修: www.adonit.net..

ZH

快速使用指南

词汇表

1. 笔尖
2. 雷射 & 指示灯
3. 雷射按钮
4. LED 與麥克風
5. 按钮 B
6. 按钮 A
7. 充電頭

* 請勿將雷射筆對準他人的頭部或眼睛，以免造成傷害。

功能

1. 開啟電源
按一下按鈕 A 或 B，LED 將亮起綠色。
2. 關閉電源
閒置 30分鐘，或從充電器拔出。
3. 滑鼠右鍵
按住按鍵A，然後輕觸螢幕。
4. 橡皮擦
再螢幕上繪圖時按住按鍵B
5. 頁面向上/下 (使用藍牙)
按一下按鈕 A/按鈕 B
6. Cortana (使用藍牙)
快速雙擊按鍵 A，並在 LED 亮起橘色時對著麥克風說話。

連線至裝置

1. 開始 > 設定
2. 選擇「裝置」
3. 「藍牙和其他裝置」 -> 「新增藍牙或其他裝置」
4. 選擇「INK Pro」，並點擊「完成」

RU

Краткое руководство пользователя

СЛОВАРЬ

1. Наконечник 笔尖
2. ЛАЗЕРНЫЙ указатель & индикатор
3. Кнопка ЛАЗЕРА
4. LED & микрофон
5. Кнопка B
6. Кнопка A
7. Конец для зарядки

4. Светодиодный индикатор и микрофон

* Не направляйте лазерный указатель в лицо или глаза человека, это может привести к травме.

ФУНКЦИИ

1. Включить
Нажмите кнопку A или B. Светодиодный и индикатор должен загореться зеленым.
2. Выключить
Оставьте устройство на 30 минут или отключите от зарядки.
3. Правая кнопка
Удерживая кнопку A, коснитесь экрана кончиком стилуса.
4. Стереть
Удерживая кнопку B, проведите по экрану кончиком стилуса.
5. Прокрутить страницу вверх/вниз (с bluetooth)
Нажмите кнопку A / кнопку B
6. Cortana (с bluetooth)
БЫСТРО нажмите два раза кнопку A и говорите в микрофон, когда светодиодный индикатор загорится оранжевым.

KR

빠른 시작 가이드

용어

1. 팁
2. 레이저 포인터 & 지시자
3. 레이저 버튼
4. LED & 마이크
5. 버튼 B
6. 버튼 A
7. 충전부

*** 선택을 방지하기 위해 레이저 포인터를 사람의 머리나 눈에 비추지 마십시오.**

기능

1. 켜기
버튼 A 또는 B를 클릭하면 LED에 녹색이 켜집니다.
2. 끄기
30분을 기다리거나 충전기에서 제거하십시오.
3. 오른쪽 클릭
버튼 A를 누르고 화면을 클릭하십시오.
4. 지우개
화면에 그림을 그릴 때 버튼 B를 누르십시오.
5. 페이지 위로/아래로(Bluetooth
버튼 A/버튼 B를 클릭하십시오.
6. Cortana(Bluetooth)
버튼 A를 빠르게 두 번 클릭하고 LED에 주황색이 켜등되면 마이크에 대고 말하십시오.

장치 연결

1. 시작 > 설정
2. "장치" 선택
3. "Bluetooth & 기타 장치" -> "Bluetooth 또는 기타 장치 추가"
4. "INK Pro" 선택 후 "완료" 클릭

TH

คู่มือการใช้งานฉบับย่อ

อภิธานศัพท์

1. ปลาย
2. ปลายปากกาเลเซอร์ & ตัวบ่งชี้
3. ปุ่มเลเซอร์
4. LED และไมโครโฟน
5. ปุ่ม B
6. ปุ่ม A
7. ปลายสำหรับการชาร์จ

* ห้ามส่องปากกาเลเซอร์ไปที่ศีรษะหรือดวงตาของผู้อื่นเพื่อป้องกันอันตราย

การใช้งาน

1. เปิด
เคาะที่ปุ่ม A หรือ B และไฟ LED จะเปลี่ยนเป็นสีเขียว
2. ปิด
เป็นเวลา 30 นาทีหรือถอดออกจากที่การชาร์จ
3. คลิกขวา
กดปุ่ม A ค้างไว้ จนกระทั่งหน้าจอ
4. ยางลบ
กดปุ่ม B ค้างไว้ขณะที่คุณกำลังเขียนหน้าจอ
5. หน้าขึ้น / ลง (ผ่านบลูทูธ)
เคาะปุ่ม A / ปุ่ม B
6. Cortana (ผ่านบลูทูธ)
เร็วเร็วเคาะปุ่ม A และพูดเข้าไมโครโฟนเมื่อ LED เป็นสีส้ม

เชื่อมต่ออุปกรณ์

1. เริ่ม > การตั้งค่า
2. เลือก "อุปกรณ์"
3. "บลูทูธและอุปกรณ์อื่นๆ" -> "เพิ่มบลูทูธหรืออุปกรณ์อื่นๆ"
4. เลือก "INK Pro" และคลิก "เสร็จสิ้น"

VN

Hướng dẫn bắt đầu nhanh

THUẬT NGỮ

1. Đầu
2. Đèn chiếu LASER & chỉ thị
3. Nút LASER
4. Đèn LED & micro
5. Nút B
6. Nút A
7. Đầu sạc

* Không hướng đèn chiếu laser về phía đầu hoặc mắt của người khác để tránh thương tích.

CHỨC NĂNG

1. Bật
Bấm vào nút A hoặc B và đèn LED bật màu xanh lục.
2. Tắt
Để yên trong 30 phút hoặc rút ra khỏi bộ sạc.
3. Nhấp phải chuột
Giữ nút A và chạm vào màn hình.
4. Tẩy
Giữ nút B trong khi bạn vẽ trên màn hình.
5. Cuộn trang lên/xuống (có bluetooth)
Bấm nút A / nút B
6. Cortana (có bluetooth)
Ấn nút A và nói vào micro trong khi đèn LED đang bật màu cam.

KẾT NỐI VỚI THIẾT BỊ

1. Bắt đầu -> Cài Đặt
2. Chọn "Thiết bị"
3. "Bluetooth & thiết bị khác" -> "Thêm Bluetooth hoặc thiết bị khác"
4. Chọn "INK Pro" và nhấp "Xong"

Adonit INK Pro Model No: 098

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one of the following measures: Reorient or relocate the receiving antenna. Increase the separation between the equipment and receiver. Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected. Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help. This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions:

This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

This device complies with Industry Canada licence-exempt RSS standard(s). Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause interference, and (2) this device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

Le présent appareil est conforme aux CNR d'Industrie Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes : (1) l'appareil ne doit pas produire de brouillage, et (2) l'utilisateur de l'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

Adonit INK Pro 098 ID: 11771A-L010010
FCC ID: ACC-C0010 Adonit Co.,Ltd

Adonit Co., Ltd., declares that Adonit Pixel Pro is in compliance with Directive 2014/53/EU. The full text t can be seen: www.adonit.net/certificates.

Taiwan Regulatory Information (NCC)

警語:
第十二條 經型式認證合格之低功率射頻電機，非經許可，公司、商號或使用者均不得擅自變更頻率、加大功率或變更原設計之特性及功能。
第十四條 低功率射頻電機之使用不得影響飛航安全及干擾合法通信;經發現有干擾現象時，應立即停止使用，直至無干擾時方得繼續使用。
前項合法通信，指依電信法規定作業之無線電通信。低功率射頻電機須忍受合法通信或工業、科學及醫療用電波輻射性電機設備之干擾。